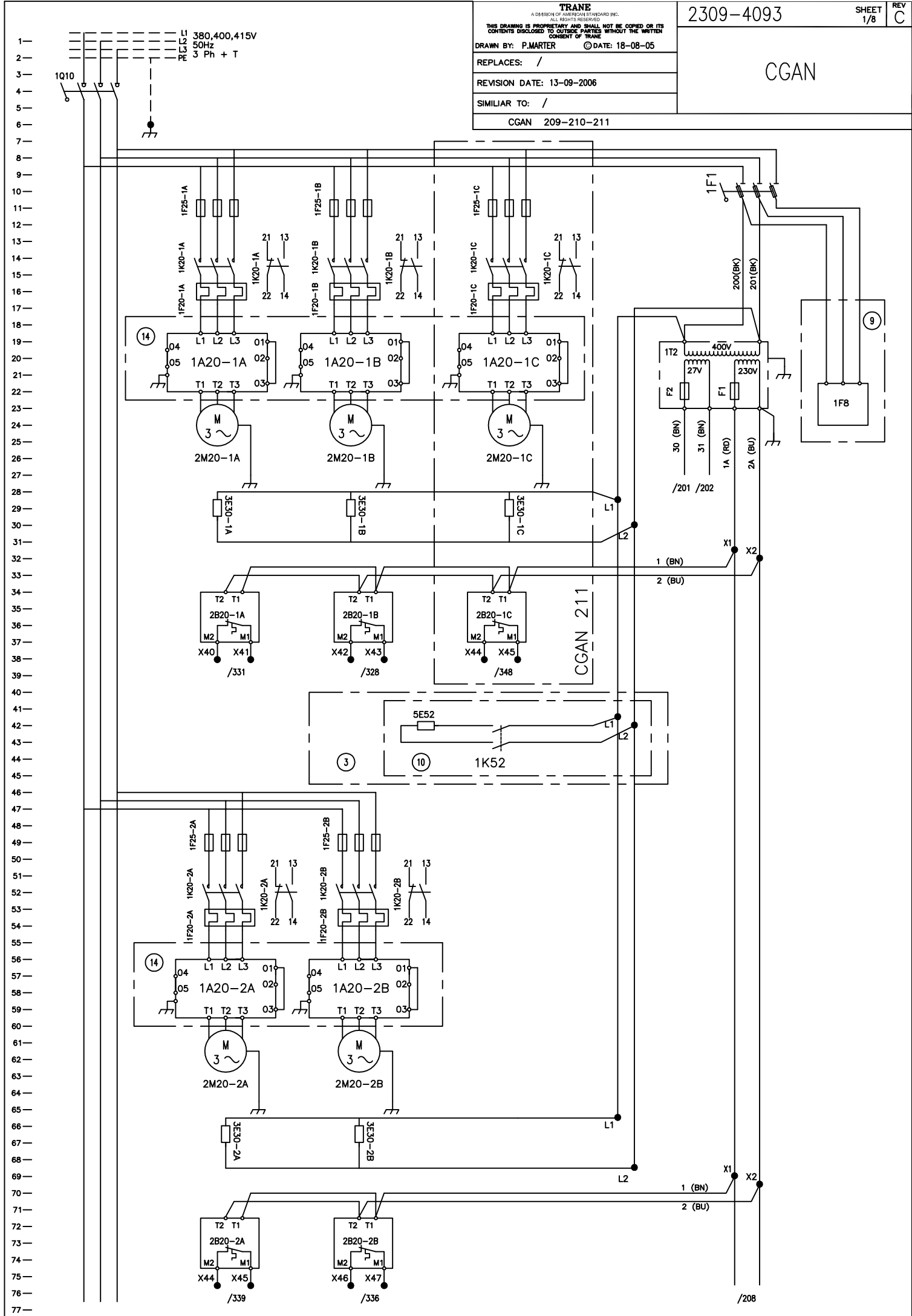


TRANE
A DIVISION OF AMERICAN STANDARD INC.
ALL RIGHTS RESERVED
THIS DRAWING IS PROPRIETARY AND SHALL NOT BE COPIED OR ITS CONTENTS DISCLOSED TO OUTSIDE PARTIES WITHOUT THE WRITTEN CONSENT OF TRANE

DRAWN BY: P.MARTER
REPLACES: /
REVISION DATE: 13-09-2006
SIMILIAR TO: /
CGAN 209-210-211

© DATE: 18-08-05

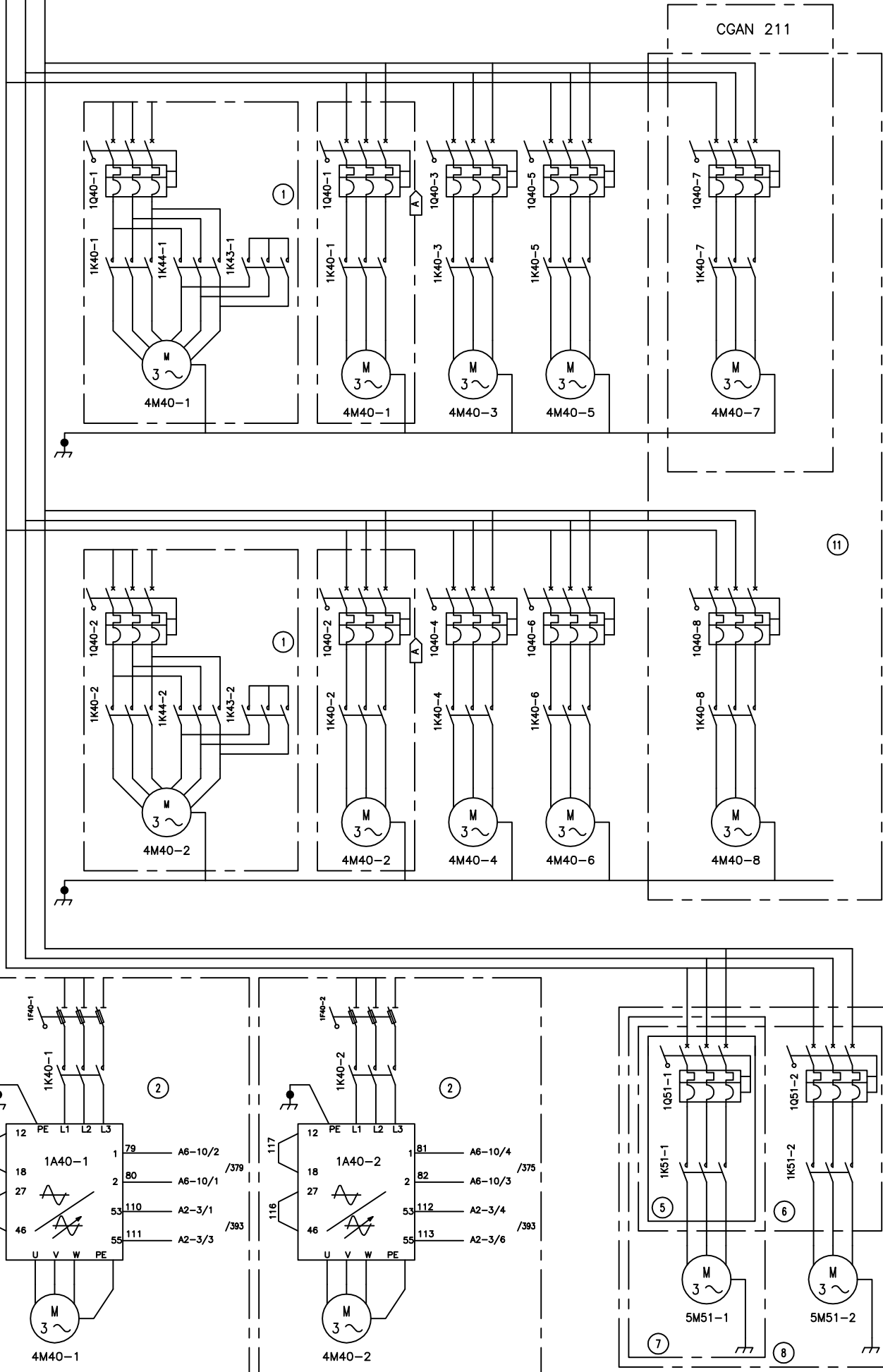
CGAN



CGAN

77

CGAN 211





TRANE
A DIVISION OF AMERICAN STANDARD INC.
ALL RIGHTS RESERVED
THIS DRAWING IS PROPRIETARY AND SHALL NOT BE COPIED OR ITS
CONTENTS DISCLOSED TO OUTSIDE PARTIES WITHOUT THE WRITTEN
CONSENT OF TRANE

DRAWN BY: P.MARTER © DATE: 18-08-05

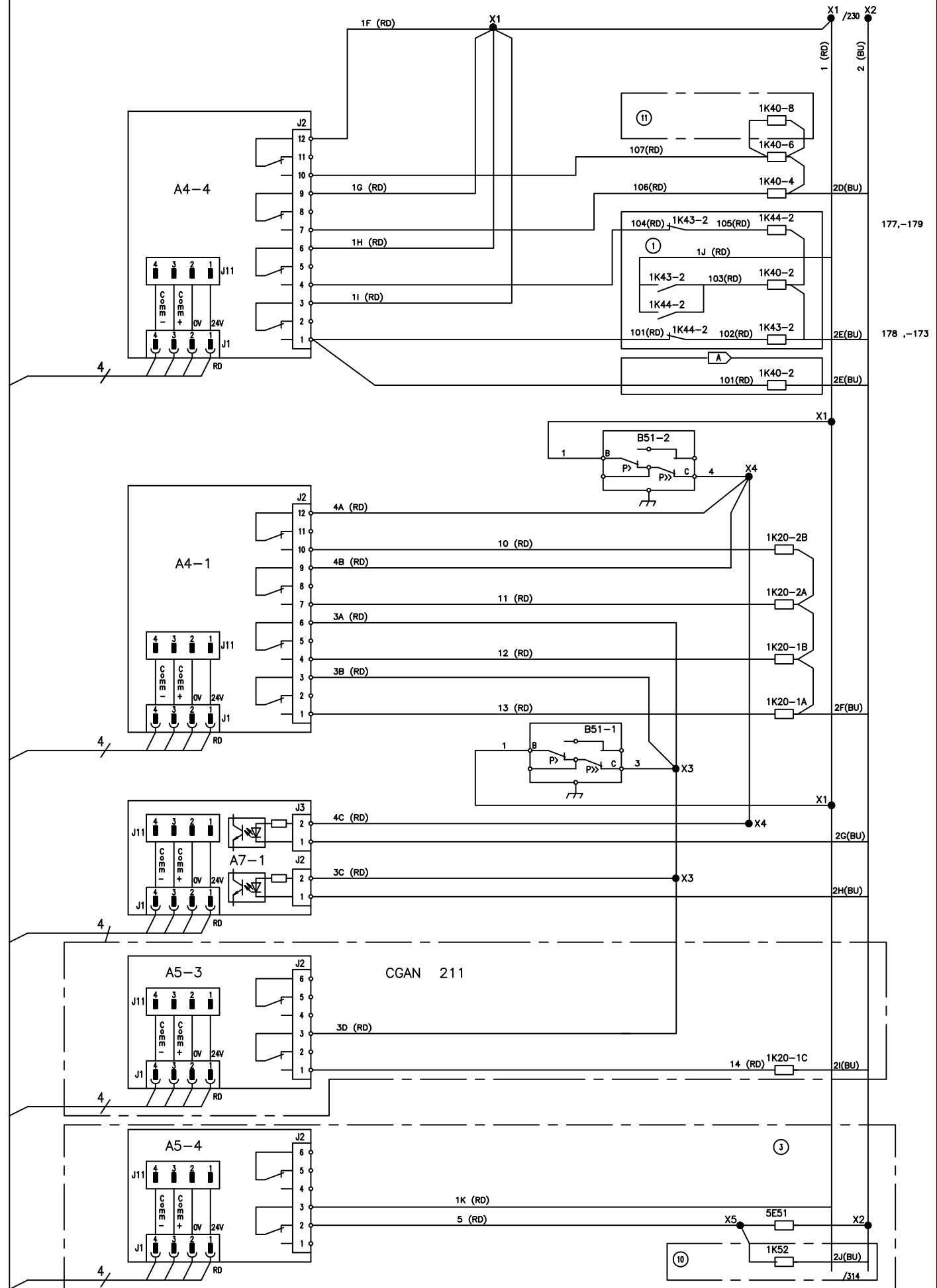
REPLACES: /

REVISION DATE: 13-09-2006

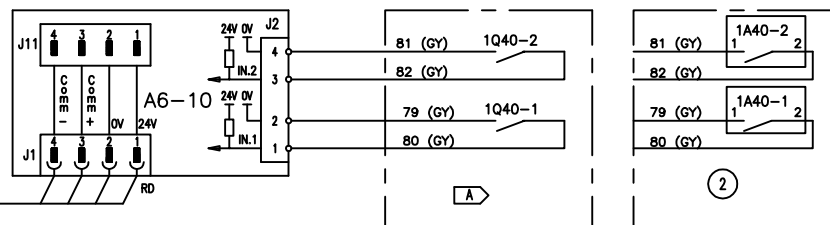
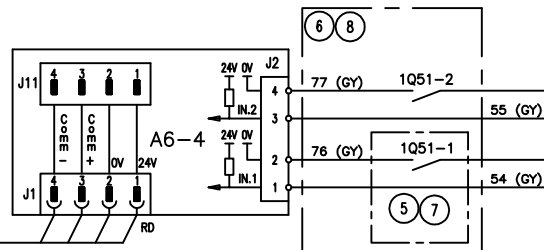
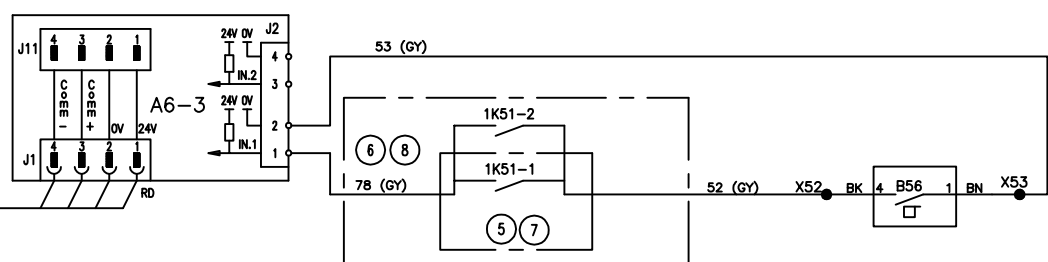
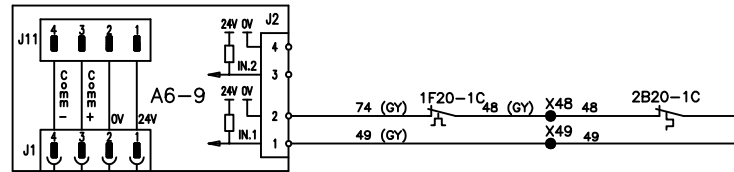
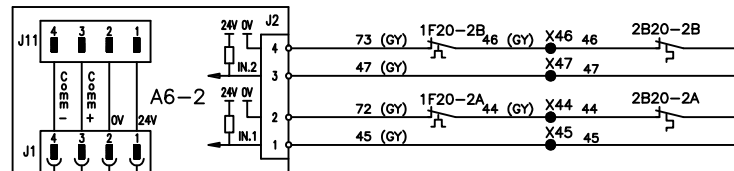
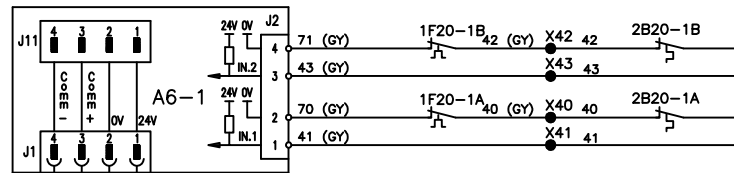
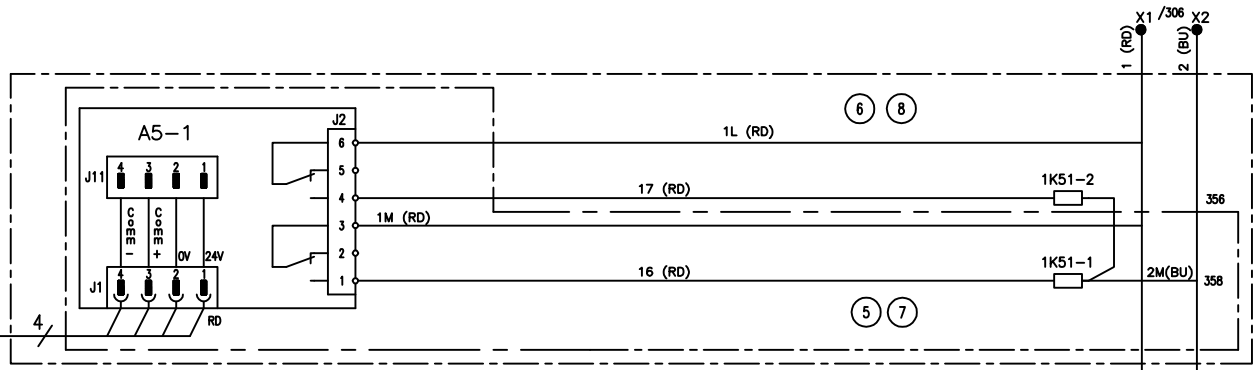
SIMILAR TO: /

CGAN 209-210-211

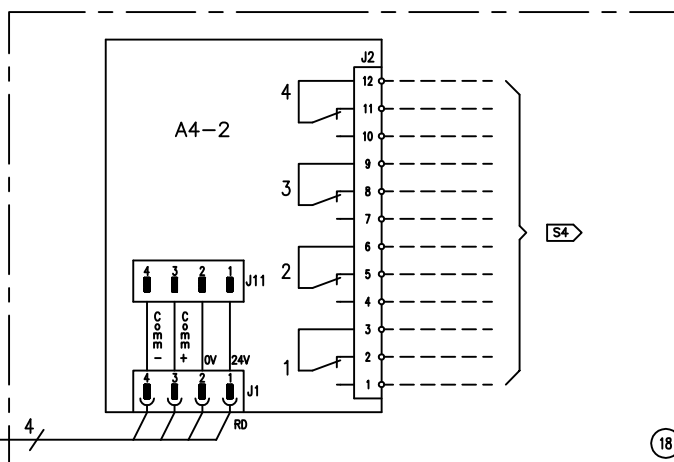
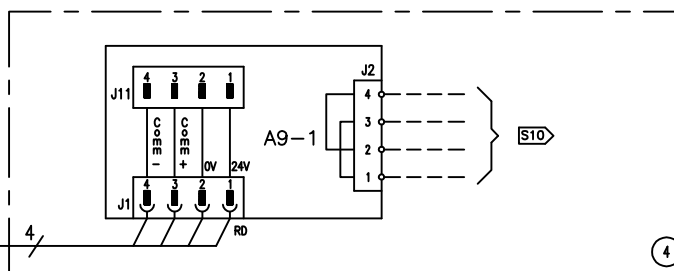
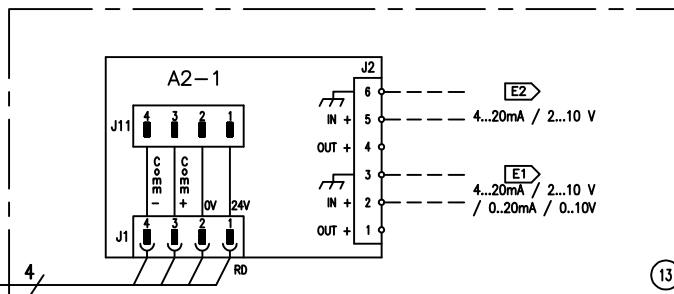
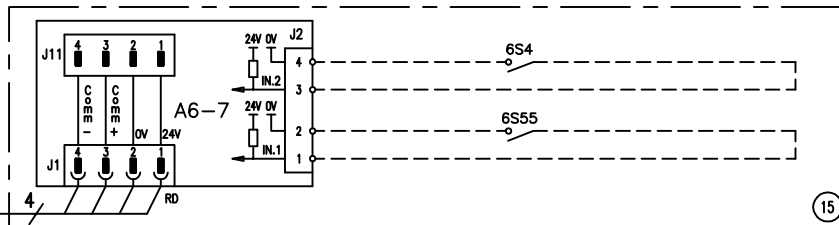
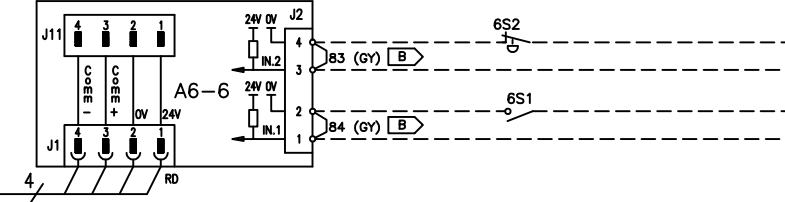
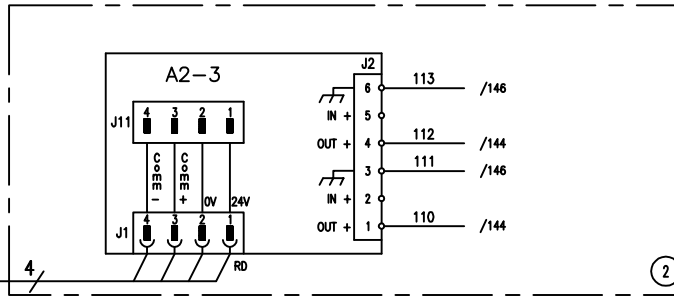
CGAN



CGAN



TRANE A DIVISION OF AMERICAN STANDARD INC. ALL RIGHTS RESERVED THIS DRAWING IS PROPRIETARY AND SHALL NOT BE COPIED OR ITS CONTENTS DISCLOSED TO OUTSIDE PARTIES WITHOUT THE WRITTEN CONSENT OF TRANE	
DRAWN BY: P.MARTER © DATE: 18-08-05	2309-4093
REPLACES: /	CGAN
REVISION DATE: 13-09-2006	
SIMILAR TO: /	
CGAN 209-210-211	



1S10-2	INDEX ATTRIBUT DESIGNATION EMPLACEMENT	ZAHLENINDEX ATTRIBUT BEZEICHNUNG STELLE	INDEX ATTRIBUT DESIGNATION LOCATION
	EMPLACEMENT	STELLE	LOCATION
1	CABLAGE CONTROLE	STEUERSVERDRAHT.	CONTROL WIRING
2	CABLAGE PUISSANCE	ANSCHLUSSVERDOR.	POWER WIRING
3	COMPRESSEUR	VERDICHTER	COMPRESSOR
4	CIRCUIT D'HUILE	ÖLKREIS	OIL CIRCUIT
5	VENTILATEUR	VENTILATOR	FAN
6	ECHANGEUR	WÄRMETAUSCHER	EXCHANGER
7	CABLAGE CLIENT	VERDRAHT. KUNDEN	CUSTOMER WIRING
	DIVERS	DIVERSES	MISCELLANEOUS

TRANE A DIVISION OF AMERICAN STANDARD INC. ALL RIGHTS RESERVED THIS DRAWING IS PROPRIETARY AND SHALL NOT BE COPIED OR ITS CONTENTS DISCLOSED TO OUTSIDE PARTIES WITHOUT THE WRITTEN CONSENT OF TRANE	
DRAWN BY: P.MARTER	© DATE: 18-08-05
REPLACES: /	
REVISION DATE: 13-09-2006	
SIMILAR TO: /	
CGAN 209-210-211	

2309-4093

SHEET
7/8REV
C

CGAN

NOTES -- BEACHTEN -- NOTES:

A	—UNITE STANDARD	—STANDARD MASCHINE	—STANDARD UNIT
B	—SUPPRIMER CE POINT POUR UTILISATION DU CONTACT.	—BEI VERWENDUNG VON KONTAKT DIESE BRÜCKE ENTFERNEN.	—REMOVE THIS JUMPER WHEN USING THIS CONTACT.

ENTREES CARTES POUR RACCORDEMENT CLIENT — MODULEINGANG — CUSTOMER INPUTS:

E1	—POINT DE CONSIGNE EXTERNE EAU FROIDE	—SOLLWERT EXT. KALTWASSEITEMPERATUR	—EXTERNAL CHILLED WATER SETPOINT
E2	—LIMITATION DE CAPACITE EXTERNE	—BESTÄTIGUNG BEGRENZUNG DER LEISTUNG	—EXTERNAL COMPRESSOR KW INHIBIT

SORTIES CARTES POUR RACCORDEMENT CLIENT — MODULAUSGANG — CUSTOMER OUTPUTS:

S4	—RELAIS PROGRAMMABLES	—FUNKTION DES RELAIS PROGRAMMIERBAR	—PROGRAMMABLE RELAYS
S10	—COMMS	—COMMS	—COMMS

—	CABLAGE USINE	VERDRAHTEN IN DER FABRIK	WIRING IN FACTORY
—	CABLAGE CLIENT	VERDRAHTUNG DURCH KUNDEN	CUSTOMER WIRING

REPERE	OPTIONS	ZUBEHOER	OPTIONS
1	VENTILATEUR 2 VITESSES	VENTILATOR 2 DREHZAHLEN	2 SPEED FAN MOTOR
2	VARIATEUR DE VITESSE VENTILATEUR	DREHZALREGLER VENTILATOR	FAN VARIABLE SPEED CONTROLLER
3	PROTECTION ANTIGEL	FROSTSCHUTZ	ANTIFREEZE PROTECTION
4	MODULE DE COMMUNICATION	MODUL, KOMMUNIKATION	COMMUNICATION, MODULE
5	DEMARRAGE POMPE EVP.(SIMPLE)	ANLAUF,WASSERPUMPE VERD.(SIMPEL)	EVP. WATER PUMP START (SIMPLE)
6	DEMARRAGE POMPE EVP.(DOUBLE)	ANLAUF,WASSERPUMPE VERD.(DOPPEL)	EVP. WATER PUMP START (DUAL)
7	KIT POMPE EVP.(SIMPLE)	KIT,WASSERPUMPE VERD.(SIMPEL)	EVP. WATER PUMP KIT(SIMPLE)
8	KIT POMPE EVP.(DOUBLE)	KIT,WASSERPUMPE VERD.(DOPPEL)	EVP. WATER PUMP KIT (DUAL)
9	DETECTEUR DE PHASES	PHASEN, UEBERWACHUNGSGERAET	PHASE PROTECTION DEVICE
10	BALLON TAMPON	WASSERTANK	WATER TANK
11	BAS NIVEAU SONORE	NIEDRIGE GERÄUSCHE	LOW NOISE
13	AFFICHAGE DES TEMPERATURES LIMITATION DE CAPACITE DECALAGE POINT DE CONSIGNE POINT DE CONSIGNE EXTERNE	ANZEIGER DES TEMPERATUREN BESTÄTIGUNG BEGRENZUNG DER LEISTUNG EINSTELLWERTFVERLAGERUNG SOLLWERT EXT. KALTWASSEITEMPERATUR	TEMPERATURES DISPLAY COMPRESSOR KW INHIBIT SET POINT RESET EXTERNAL SETPOINT
14	DEMARREUR PROGRESSIF	SANFTANLAUF	SOFT STARTER
15	FONCTIONNEMENT MACHINE A GLACE VALIDATION CONSIGNE AUXILIAIRE	EISPEICHER BETRIEB BESTATIGUNG NEBEN-INSTRUKTION	ICE MAKING ENABLE VALIDATION AUXILIARY SET POINT SWITCH
18	RELAIS PROGRAMMABLES	FUNKTION DES RELAIS PROGRAMMIERBAR	PROGRAMMABLE RELAY

ITEM	FRANCAIS	DEUTSCH	ENGLISH
A2	MODULE 2 ENTREES/SORTIES ANALOG.	ANALOG I/O MODUL, 2 ANSCHLUESSEN	DUAL ANALOG INPUT/OUTPUT MODULE
A4	MODULE SORTIE 4 RELAIS	MODUL MIT VIER RELAIS AUSGAENGEN	QUAD RELAY OUTPUT MODULE
A5	MODULE SORTIE 2 RELAIS	MODUL MIT ZWEI RELAIS AUSGAENGEN	DUAL RELAY OUTPUT MODULE
A6	MODULE 2 ENTREES BINAIRES BAS NIVEAUX	MODUL NIEDERSpannungSEINGANG BINAER	DUAL LOW VOLTAGE BINARY INPUT MODULE
A7	MODULE 2 ENTREES BINAIRES HAUT NIVEAUX	MODUL MITTELSPANNUNGSEINGANG BINAER	DUAL HIGH VOLTAGE BINARY INPUT MODULE
A9	MODULE COMMUNICATION	MODUL ,KOMMUNIKATION	COMMUNICATION MODULE
A10	MODULE ALIMENTATION	MODUL SPANNUNGSEINGANG	POWER SUPPLY MODULE
1A20..	DEMARREUR PROGRESSIF	SANFTANLAUF	SOFT STARTER
1A40	VARIATEUR DE VITESSE VENTILATEUR	DREHZALREGLER VENTILATOR	FAN VARIABLE SPEED CONTROLLER
B51	PRESSOSTAT HAUTE PRESSION	DRUCKSCHALTER HOCHDRUCK	HIGH PRESSURE CONTROL
B56	CONTROLE DEBIT D'EAU EVP.	STEUERUNGSWAECHTER VERDAMPFER	EVP. WATER FLOW CONTROL
F1,F2	FUSIBLE CONTROLE	SICHERUNG, STEUERKREIS	CONTROL FUSE
X...	BORNE CONTROLE	KLEMMEN STEUERUNG	CONTROL TERMINALS
1F1	FUSIBLE CONTROLE	SICHERUNG, STEUERKREIS	CONTROL FUSE
1F8	DETECTEUR DE PHASES	PHASEN, UEBERWACHUNGSGERAET	PHASE PROTECTION DEVICE
1F20	RELAIS THERMIQUE COMPRESSEUR	UEBERSTROMRELAIS, VERDICHTER	COMPRESSOR OVERLOAD RELAY
1F25	FUSIBLE COMPRESSEUR	SICHERUNG, VERDICHTER	COMPRESSOR FUSE
1F40	FUSIBLE VARIATEUR	SICHERUNG, DREHZALREGLER	VARIABLE SPEED CONTROLLER FUSE
1K20	CONTACTEUR DEMARRAGE COMPR.	SCHUETZ, ANLAUF VERDICHTER	COMPRESSOR START CONTACTOR
1K40	CONTACTEUR MARCHE VENTILATEUR	SCHUETZ ,VENTILATOR BETRIEB	FAN RUN CONTACTOR
1K43	CONTACTEUR ETOILE VENTILATEUR	SCHUETZ, STERN VENTILATOR	STAR FAN CONTACTOR
1K44	CONTACTEUR TRIANGLE VENTILATEUR	SCHUETZ, DREIECK VENTILATOR	DELTA FAN CONTACTOR
1K51	CONTACTEUR POMPE A EAU EVP.	SCHUTZ WASSERPUMPE VERDAMPFER	EVP. WATER PUMP CONTACTOR
1K52	CONTACTEUR RESISTANCE BALLON.	SCHUTZ HEIZUNG,WASSERTANK.	WATER TANK HEATER CONTACTOR.
1Q10	INTERRUPTEUR SECTIONNEUR UNITE	TRENNER MASCHINE	DISCONNECT SWITCH
1Q40	DISJONCTEUR VENTILATEUR CDS	SCHUTZSCHALTER,VENTILAT. VERF.	CONDENSER FAN CIRCUIT BREAKER
1Q51	DISJONCTEUR POMPE A EAU EVP	SCHUTZSCHALTER,WASSERPUMPE VERD.	EVP WATER PUMP CIRCUIT BREAKER
1T2	TRANSFORMATEUR	TRANSFORMATOR	TRANSFORMER
2B20	CONTROLE TEMP. COMPRESSEUR	STOERUNG TEMPERATUR VERDICHTER	COMPRESSOR TEMP. PROTECTION
2M20	COMPRESSEUR	VERDICHTER	COMPRESSOR
3E30	RESISTANCE HUILE COMPRESSEUR	OELHEIZUNG, VERDICHTER	COMPRESSOR OIL HEATER
4M40	MOTEUR VENTILATEUR	MOTOR VENTILATOR	FAN MOTOR
5B56	TRANSDUCTEUR HAUTE PRESSION	TRANSDUCER HOCHDRUCK	HIGH PRESSURE TRANSDUCER
5B58	TRANSDUCTEUR BASSE PRESSION	TRANSDUCER NIEDERDRUCK	LOW PRESSURE TRANSDUCER
5E51	RESISTANCE ANTIGEL	HEIZUNG, FROSTSCHUTZ	ANTIFREEZE HEATER
5E52	RESISTANCE ANTIGEL BALLON TAMPON	HEIZUNG, FROSTSCHUTZ WASSERTANK	WATER TANK ANTIFREEZE HEATER
5M51	MOTEUR POMPE A EAU EVP	MOTOR, WASSERPUMPE VERDAMPFER	EVP. WATER PUMP MOTOR
5R3	SONDE AIR AMBIANT	FUEHLER, UMGEBUNGSTEMPERATUR	AMBIENT AIR SENSOR
5R51	SONDE TEMP. SORTIE EAU EVP.	FUEHLER, WASSERAUSSTRIIT VERD.	LEAVING EVP. WATER TEMP. SENSOR
5R52	SONDE TEMP. ENTREE EAU EVP.	FUEHLER, WASSEREINTRITT VERD.	ENTERING EVP. WATER TEMP.SENSOR
6S1	INTERRUPTEUR M/A	SCHALTER EIN/AUS	ON/OFF SWITCH
6S2	REPORT D'ARRET D'URGENCE UNITE	TRANSFERT NOTSCHALTER — AUS	UNIT EMERGENCY STOP REPORT
6S4	VALIDATION CONSIGNE AUXILIAIRE	BESTATIGUNG NEBEN-INSTRUKTION	VALIDATION AUXILIARY TEMP. SWITCH
6S55	FONCTIONNEMENT MACHINE A GLACE	EISPEICHERBETRIEB	ICE MAKING ENABLE
7A53	INTERFACE UTILISATEUR LOCAL	LOKALE MENSCH/MASCHINE SCHNITTSTEL.	LOCAL HUMAN INTERFACE

1S10-2	INDEX ATTRIBUT SIGLA POSIZION	INDEX ATTRIBUT OMSCHRIJVING LOCATIE	INDEX ATTRIBUT DESIGNACION UBICACION
	POSIZION	LOCATIE	UBICACION
1	CABLAGGIO DI CONTROLLO	BESTURINGSBEDRADING	CABLEADO DE CONTROL
2	CABLAGGIO DI POTENZA	ELEKTRISCHE BEDRADING	CABLEADO DE POTENCIA
3	COMPRESSORE	COMPRESSOR	COMPRESSOR
4	CIRCUITO DELL'OLIO	OLECIRCUIT	CIRCUITO DE ACEITE
5	VENTILATORE	VENTILATOR	VENTILADOR
6	SCAMBIAZIONE	WISSELAAR	INTERCAMBIADOR
7	CABLAGGIO CLIENT	BEDRADING DOOR KLANT TE VERZORGEN	CABLEADO DEL CLIENTE
	VARIE	OVERIGE	VARIOS

TRANE A DIVISION OF AMERICAN STANDARD INC. ALL RIGHTS RESERVED THIS DRAWING IS PROPRIETARY AND SHALL NOT BE COPIED OR ITS CONTENTS DISCLOSED TO OUTSIDE PARTIES WITHOUT THE WRITTEN CONSENT OF TRANE	
DRAWN BY: P.MARTER	DATE: 18-08-05
REPLACES: /	
REVISION DATE: 13-09-2006	
SIMILIAR TO: /	
CGAN 209-210-211	

2309-4093

SHEET
8/8REV
C

CGAN

NOTE - OPMERKINGEN - NOTAS:

A	-UNITA STANDARD	-STANDAARD UNIT	-UNIDAD ESTANDAR
B	-ELIMINARE IL PONTICELLO SE SI UTILIZZA 6S..	-VERWIJDER DEZE JUMPER WANNEER 6S.. WORDT TOEGEPAST	-QUITAR ESTE PUENTE SI SE USA 6S..

COMMANDI A CURA DEL CLIENTE - GEBRUIKER INPUT - ENTRADA PARA EL USUARIO:

E1	-SETPOINT DELL'ACQUA EXTERNAL	-PUNT VAN EXTERNE INSTRUCTIE	-PUNTO DE CONSIGNA EXTERNO
E2	-LIMITAZIONE DI CAPACITA EXTERNAL	-BEPERKING VAN CAPACITEIT	-LIMITACION DE CAPACIDAD EXTERNO

INFORMAZIONI A DISPOSIZIONE DEL CLIENTE - GEBRUIKER OUTPUT - SALIDA PARA EL USUARIO:

S4	-RELE' PROGRAMMABILE	-PROGRAMMEERBAR RELAIS	-RELES PROGRAMABLES
S10	- COMMS	- COMM5	-COMM5

— — —	CABLAGGIO NELLA FABBRICA	BEDRADING TER FACTORY	CABLEADO EN F6BRICA
— — —	CABLAGGIO CLIENT	BEDRADING DOOR KLANT TE VERZORGEN	CABLEADO DEL CLIENT

ITEM	OPZIONI	OPTIES	OPCIONES
①	MOTORE VENTILATORE A 2 VELOCITA	2 SNELHEDEN VENTILATORMOTOR	VENTILADOR 2 VELOCIDADES
②	VARIATORE VELOCITA VENTILATORE	VARIABLE TOERENTALREGELING VENTILATOR	VARIADOR DE VELOCIDAD VENTILADOR
③	PROTEZIONE ANTIGELO	VORSTBEVEILIGING	PROTECCION ANTIHIELO
④	MODULO DI COMUNICAZIONE	COMMUNICATIEMODULE	MODULO DE COMUNICACION
⑤	AVVIAM. POMPA ACQUA REF.(SEMPLICE)	START WATERPOMP VERDAMP.(ENKEL)	ARRANQUE BOMBA EVAP. (SIMPLE)
⑥	AVVIAM. POMPA ACQUA REF. (DOPPIO)	START WATERPOMP VERDAMP.(DUBBEL)	ARRANQUE BOMBA EVAP. (DOBLE)
⑦	KIT. POMPA ACQUA REFR.(SEMPLICE)	SET WATERPOMP VERDAMP(ENKEL)	CONJUNTO BOMBA EVAP. (SIMPLE)
⑧	KIT. POMPA ACQUA REFR. (DOPPIO)	SET WATERPOMP VERDAMP(ENKEL)	CONJUNTO BOMBA EVAP. (DOBLE)
⑨	DISPOSITIVO PROTEZIONE FASE	FASEVOLGORDEBEVEILIGING	DETECCION DE FALTA DE FASE
⑩	SERBATOIO D'ELL ACQUA	WATERRESERVOIR	DEPOSITO DE AGUA
⑪	RUMORE BASSO	LAAG LAWAAI	RUIDO BAJO
⑬	VISUALIZZAZIONE DELLE TEMPERATURES LIMITAZIONE DI CAPACITA MODIFICA SETPOINT ACQUA. PUNTO DI CONSEGNA ESTERNA	DISPLAY VAN TEMPERATURES BEPERKING VAN CAPACITEIT RESET WATERSETPUNT PUNT VAN EXTERNE INSTRUCTIE	VISUALIZACION DE LOS TEMPERATURES LIMITACION DE CAPACIDAD REAJUSTE PUNTO CONS. AGUA. PUNTO DE CONSIGNA EXTERNO
⑭	AVVIAMENTO SOFT STARTER	AANLOOPSTROOMBEGRENZING	ARRANQUE PROGRESIVO
⑮	FUNZIONAMENTO MACCHINA A GELA CONFERMA SETPOINT AUSILIARIO	WERKING MACHINE A DOET BEVRIEZEN SCHAKELAAR BEVESTIGEN HULPTEMP.	MAQUINA A GLACE De FONCTIONNEMENT VALIDACION INSCRIBE A AUXILIAR
⑯	RELÉ PROGRAMABLES	AFLOSSING PROGRAMABLES	ENLACE PROGRAMABLES
ITEM	ITALIANO	NEDERLANDS	ESPAÑOL
A2	DUE MODULI ENTRA/USCITA ANALOGICI	TWEEVOUDIG ANALOG IN- UITGANGS MODUUL	MODULO DOBLE DE ENTRADA/SALIDA ANALOGICA
A4	4 MODULI RELE' IN USCITA	VIROVOUDIG RELAIS UITGANGS MODUUL	MODULO DE SALIDA DE 4 RELES
A5	DUE MODULI RELE' IN USCITA	TWEEVOUDIG RELAIS UITGANGS MODUUL	MODULO DE SALIDA DE 2 RELES
A6	DUE MODULI USCITA BINARIA BASSA TENSIONE	TWEEVOUDIG BINARE LAGE SPANNING INGANGS MOD.	MODULO DOBLE ENTRADA BINARIA BAJO VOLTAJE
A7	AUTOTRASFOMATORE POMPA OLIO	TWEEVOUDIG BINARE HOGE SPANNING INGANGS MOD.	MODULO DOBLE ENTRADA BINARIA ALTO VOLTAJE
A9	MODULO DI COMUNICAZIONE	COMMUNICATIFMODUUL	MODULO DE COMUNICACION
A10	MODULO ALIMENTAZIONE DI POTENZA	VOEDINGS MODUUL	MODULO DE ALIMENTACION ELECTRICA
1A40	VARIATORE VELOCITA VENTILATORE	VARIABLE TOERENTALREGELING VENTILATOR	VARIADOR DE VELOCIDAD VENTILADOR
1A20..	AVVIAMENTO SOFT STARTER	AANLOOPSTROOMBEGRENZING	ARRANQUE PROGRESIVO
B51	PRESSOSTATO ALTA PRESSIONE	HOGEDRUKREGELING	PRESOSTATO ALTA PRESION
B56	CONTROLLO PORTATA ACQUA EVAP.	WATERFLOWREGELING VERFAMPER	CONTROL CAUDAL DE AGUA EVAP.
F1,F2	FUSIBILE CONTROLLO	ZEKERING IN BESTURINGSCIRCUIT	FUSIBLE DE CONTROL
X...	MORSETTIERA DI CONTROLLO	AANSLUITINGEN REGELING	BLOQUE TERMINAL DE CONTROL
1F1	FUSIBILE CONTROLLO	ZEKERING IN BESTURINGSCIRCUIT	FUSIBLE CONTROL
1F8	DISPOSITIVO PROTEZIONE FASE	FASEVOLGORDEBEVEILIGING	DETECCION DE FALTA DE FASE
1F20	RELE TERMICO COMPRESSORE	OVERBELASTINGSRELAIS COMPRESSOR	RELE TERMICO COMPRESOR
1F25	FUSIBILE COMPRESSORE	ZEKERING COMPRESSOR	FUSIBLE COMPRESOR
1F40	FUSIBILE VARIATOR VELOCITA	ZEKERING VARIABLE TOERENTALREGELING	FUSIBLE VARIADOR DE VELOCIDAD
1K20	CONTATTORE AVVIAM. COMPRESSORE	MAGNEETSCHAKELAAR START COMPRESSOR	CONTACTOR ARRANQUE COMPR.
1K40	CONTATTORE MARCIA VENTILATORE	MAGNEETSCHAKELAAR DRAAIEN VENTILATOR	CONTACTOR MARCHA VENTILADOR
1K43	CONTATTORE STELLA VENTILATORE	MAGNEETSCHAKELAAR START VENTILATOR	CONTACTOR ESTRELLA VENTILADOR
1K44	CONTATTORE TRIANGOLO VENTILATORE	STARTGEVER DRIEHOEKSCHAKELING VENTILATOR	CONTACTOR TRIANGULO VENTILADOR
1K51	CONTATTORE POMPA ACQUA REFRIG.	MAGNEETSCHAKELAAR EVAP.WATERPOMP	CONTACTOR BOMBA DE AGUA EVAP.
1K52	CONTATTORE ANTIGELO D'ELL ACQUA	MAGNEETSCHAKELAAR VERWARMING WATERRESERVOIR	CONTACTOR RESISTENCIAS DEPOSITO
1Q10	INTERRUTTORE GENERALE	WERKSCHAKELAAR	INTERRUPTOR SECCIONADOR UNIDAD
1Q40	SEZIONATORE VENTILATORE COND.	BEVEILIGINGSSCHAKELAAR VENTILATOR CONDENSOR	DISYUNTOR VENTILADOR COND.
1Q51	SEZIONATOREPOMPA ACQUA REFRIGE.	BEVEILIGINGSSCHAKELAAR CIRCUIT WATERPOMP VERDAMP(ENKEL)	DISYUNTOR BOMBA DE AGUA EVAP.
1T2	TRASFORMATORE	TRAFO	TRANSFORMADOR
2B20	CONTROLLO TEMPERATURA COMPRES.	TEMPERATUURREGELAAR COMPRESSOR	CONTROL TEMPERATURA COMPRESOR
2M20	COMPRESSORE	COMPRESSOR	COMPRESOR
3E30	RISCALDATORE OLIO COMPRESSORE	OLIEVERWARMING COMPRESSOR	RESISTENCIA ACEITE COMPRESSOR
4M40	MOTORE VENTILATORE	VENTILATORMOTOR	MOTOR VENTILADOR
5B56	TRASDUTTORE ALTA PRESSIONE	HOGEDRUKTRANSDUCER	TRANSDUCTOR DE ALTA PRESION
5B58	TRASDUTTORE BASSA PRESSIONE	LAGEDRUKTRANSDUCER	TRANSDUCTOR DE BAJA PRESION
5E51	RISCALDATORE ANTIGELO	ANTIVORSTVERWARMING	RESISTENCIA ANTIHIELO
5E52	RISCALDATORE ANTIGELO SERBATOIO	WATERRESERVOIR ANTIVORSTVERWARMING	RESISTENCIA ANTIHIELO DEPOSITO
5M51	MOTORE POMPA ACQUA EVAP.	MOTOR EVAP.WATERPOMP	MOTOR BOMBA DE AGUA EVAP.
5R3	SONDA TEMPERATURA AMBIENTE	OMGEVINGSLUCHTSENSOR	SONDA AIRE AMBIENTE
5R51	SONDA TEMP. ACQUA USCITA EVAP.	TEMPERATUURSENSOR UITREDE WATER VERDAMP(ENKEL)	SONDA TEMP. SALIDA AGUA EVAP.
5R52	SONDA TEMP. ACQUA ENTRATA EVAP.	TEMPERATUURSENSOR INREDE WATER VERDAMP(ENKEL)	SONDA TEMP. ENTRADA AGUA EVAP.
6S1	COMMUTATORE MARCIA ARRESTO	AAN/UIT-SCHAKELAAR	INTERRUPTOR M/P
6S2	REPORTO DI RIPRISTINO E DI ARRESTO	HANDRESETH SCHAKELAAR UITSTEL	ALPAZAMIENTO INTER. DE PARADA
6S4	CONFERMA SETPOINT AUSILIARIO	SCHAKELAAR BEVESTIGEN HULPTEMP	VALIDACION TEMP. AUXILIAR.
6S55	ABILITAZIONE PRODUZIONE GHIACCIO	IJBUFFER PARAAT	FUNCIONAMIENTO EQUIPO HIELO
7A53	PANNELLO DI SEGNALAZIONE UNITA	INTERFACE VOOR PLATSELJE BEDIENING	INTERFACE USUARIO EXPANSION